

BRUKSANVISNING

VIKTIG SÄKERHETSINFORMATION

- **WARNING:** Apparaten ska installeras i enlighet med tillverkarens anvisningar för att undvika säkerhetsrisker på grund av instabilitet.
 - **WARNING:** Se till att produktens ventilationsöppningar inte blockeras.
 - **WARNING:** Se till att rörledningarna i produktens kylkrets inte skadas.
 - **WARNING:** Använd inga mekaniska, elektriska och kemiska metoder utöver de som rekommenderas av tillverkaren för att påskynda avfrostningen.
 - **WARNING:** Använd inte och placera inte elektriska enheter i produkten, såvida de inte är av en typ som uttryckligen är godkänd av tillverkaren.
- Information:** Den här produkten innehåller inte CFC. Kylsystemet innehåller R134a (HFC) eller R600a (HC) (se typskylten på produktens insida).
- För produkter med isobutan (R600a): isobutan är en miljövänlig naturgas, men den är brandfarlig. Se därför noga till att kylkretsens rörledningar inte skadas. Var extra uppmärksam på skadade rörledningar om kylkretsen töms.
 - Produkten kan innehålla fluorerade växthusgaser som innefattas av Kyotoavtalet. Kylgasen befinner sig i en hermetiskt förseglad behållare. Kylgas: R134a har en global uppvärmningspotential (GWP) på 1300.
 - C-pentan används som blåsmedel i isoleringsskummet och är en lättantändlig gas. Var uppmärksam vid kassering.
 - Den här apparaten är ämnad för hushållsbruk eller för att användas i:
 - köksavdelningar i butiker, kontor och liknande arbetsplatser;
 - bondgårdar, hotell, motell och andra bostadsmiljöer;
 - gästhem med rum inklusive frukost;
 - catering och liknande icke-kommersiella syften.
 - Förvara inte explosiva ämnen eller föremål (t.ex. aerosolburkar med brandfarliga drivmedel) inuti produkten.
 - Den här apparaten får användas av barn från 8 års ålder och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller bristande erfarenhet och kunskap, om de fått handledning eller instruktioner om användningen av ugnen på ett säkert sätt och förutsatt att de förstår vilka faror det innebär.

BRUKSANVISNING

- Rengöring och underhåll ska inte utföras av barn utan uppsikt.
- För att undvika risken för att barn blir inneslagna, med risk att kvävas, låt inte barn leka med produkten eller gömma sig i den.
- Det måste vara möjligt att skilja apparaten från elnätet, antingen genom att lossa stickkontakten från eluttaget eller genom att bryta eluttagets strömförsörjning med hjälp av en flerpoleig strömbrytare som är installerad i enlighet med nationella säkerhetsföreskrifter.
- Anslut apparaten till ett jordat uttag: apparaten ska vara ansluten till ett godkänt jordningssystem.
- Använd inte grenuttag eller förlängningssladdar.
- Se till att nätkabeln inte kommer i kläm och skadas av produkten under installationen.
- Dra inte i apparatens elsladd.
- För att hantera och installera produkten krävs minst två personer.
- Installation och underhåll, t.ex. byte av elsladd, ska utföras av tillverkaren eller en behörig fackman i enlighet med tillverkarens anvisningar och gällande lokala säkerhetsbestämmelser. Undvik farliga situationer: reparera eller byt inte ut delar på apparaten, t.ex. elsladden, om detta inte direkt rekommenderas i bruksanvisningen.

MILJÖRÅD

1. Förpackningsmaterial

Förpackningsmaterialet kan återvinnas till 100 % och är märkt med återvinningssymbolen ♻️. Kassera materialet i enlighet med lokala bestämmelser. Håll förpackningsmaterialen (plastpåsar, delar av styrenplast, osv.) utom räckhåll för barn eftersom de kan vara farliga att leka med.

2. Skrotning/kassering

Den här produkten är tillverkad av material som kan återvinnas.

Produkten är märkt enligt EU-direktiv 2002/96/EG beträffande elektrisk och elektronisk utrustning (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE). Genom att säkerställa en korrekt kassering av den här produkten bidrar du till att förhindra potentiella negativa konsekvenser för vår miljö och vår hälsa.

Symbolen  på produkten eller i medföljande dokument anger att denna produkt inte får hanteras som vanligt hushållsavfall utan måste lämnas in hos en speciell uppsamlingsstation för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.

Gör produkten obrukbar innan den kasseras genom att klippa av nätkabeln. Avlägsna även dörrar och hyllor så att barn inte kan klättra in och bli inneslagna i produkten.

Följ lokala bestämmelser om avfallshantering när apparaten ska skrotas. Lämna in den till en återvinningscentral. Lämna inte apparaten utan övervakning ens ett par dagar, eftersom den kan vara en fara för barn.

För mer information om hantering, återvinning och återanvändning av den här produkten, kontakta de lokala myndigheterna, ortens sophanteringstjänst eller butiken där produkten inhandlades.

BRUKSANVISNING

Försäkran om överensstämmelse



• Denna produkt är utformad för förvaring av livsmedel och är tillverkad i enlighet med förordning nr 1935/2004 (EG).

- Produkten är utformad och tillverkad och marknadsförs enligt:
 - säkerhetskraven i lågspänningsdirektivet 2006/95/EG (som ersätter 73/23/EEG och påföljande tillägg);
 - skyddskraven i EMC-direktivet 2004/108/EG.

INNAN PRODUKTEN ANVÄNDS

Läs noga igenom den här bruksanvisningen för att kunna använda den här produkten på bästa möjliga sätt. Bruksanvisningen innehåller en produktbeskrivning och värdefulla tips. Spara bruksanvisningen för framtida referens.

1. Ta av emballaget och försäkra dig om att apparaten inte har skadats under transporten och att dörren stänger ordentligt. Återförsäljaren ska upplysas om eventuella skador senast 24 timmar efter leverans.

2. Vänta i minst två timmar innan du sätter på kylskåpet. Denna tid krävs för att kylsystemet ska fungera på bästa sätt.

3. Rengör produktens insida före användning.

FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER OCH ALLMÄNNA RÅD

INSTALLATION

- Var försiktig så att golvet (t.ex. parkettgolv) inte skadas när du flyttar produkten.
- Kontrollera att produkten inte placeras nära en värmekälla.
- Installera produkten på ett golv som klarar att bära upp dess tyngd och på en plats som är lämplig för produktens storlek och användning. Se också till att produkten står i våg.
- Produkten är avsedd att användas på platser där rumstemperaturen faller inom följande områden enligt den klimatklass som anges på typskylten. Produkten kanske inte fungerar korrekt om den får stå för länge vid en temperatur utanför det specificerade området.

Climatic Class	Amb. T. (°C)
SN	From 10 to 32
N	From 16 to 32
ST	From 16 to 38
T	From 16 to 43

- Kontrollera att nätspänningen i ditt hem överensstämmer med produktens märkspänning som anges på typskylten.

SÄKER ANVÄNDNING

- Förvara inte och använd inte bensin eller brandfarliga vätskor eller gaser i närheten av den här produkten eller andra elektriska hushållsapparater. Ångorna kan orsaka brand eller explosion.
- Svälj inte innehållet (ej giftigt) i frysblocken (finns på vissa modeller).

- Ät inte isbitar eller isglassar direkt när de har tagits ut ur frysen eftersom den låga temperaturen kan orsaka köldskador.
- Se till att ett filter är installerat på apparater som är utrustade med ett luftfilter och luftlock när apparaten är igång.
- Koppla loss produkten från eluttaget före rengöring eller underhåll.
- Använd kyldelen till att förvara färska livsmedel och frysdelen till att förvara frysta livsmedel, frysa in färska livsmedel och för att tillverka isbitar.
- Förvara inte glasbehållare som innehåller vätska i frysdelen eftersom de kan spricka.
- Undvik att förvara ej inslagna livsmedel i direkt kontakt med de invändiga ytorna i kyl- eller frysdelen.
- Lampan inuti produkten är avsedd att användas i hushållsapparater och lämpar sig inte för användning i hushållsbelysning (EG-direktiv 244/2009).

Tillverkaren fransäger sig allt ansvar för skador på person, djur eller egendom om ovanstående anvisningar och säkerhetsföreskrifter inte följs

BRUKSANVISNING

TIPS FÖR ATT SPARA ENERGI

- Installera apparaten på en torr, välventilerad plats där den inte utsätts för direkt solljus eller andra värmekällor (t.ex. värmeelement, spisar osv.). Använd en isolerande platta vid behov.
- Se till att följa installationsanvisningarna för att säkerställa en fullgod ventilation.
- Otillräcklig ventilation på baksidan av apparaten bidrar till ökad energiförbrukning och minskad kyleffekt.
- Apparatsens innertemperatur kan variera beroende på rumstemperaturen, hur ofta dörren öppnas och på apparatens placering. Temperaturinställningen bör räkna in dessa faktorer.
- Låt varm mat och varma drycker svalna innan du placerar dem i apparaten.
- Kontrollera att dörrarna, särskilt frysens dörr, stängs ordentligt efter att du har lagt in matvarorna.
- Öppna dörren så sällan som möjligt.
- Placera fryst mat i kylskåpet vid upptining. Matvarornas låga temperatur hjälper till att kyla av livsmedlen i kylskåpet.
- Skadade tätningar ska bytas ut så snabbt som möjligt.
- Produkter med hög energiklass är utrustade med högeffektiva motorer som har längre funktionstid, men lägre energiförbrukning. Därför gör det inget om motorn är igång under en längre tid.

BESKRIVNING OCH ANVÄNDNING

DIAGRAM ÖVER APPARATEN (fig. 1)

1. Lyft handtaget.
2. Lås (finns på vissa modeller).
3. Tätning.
4. Plugg för avfrostningsvattnets dräneringshål (finns på vissa modeller).
5. Kontrollpanel.
6. Korg (finns på vissa modeller).
7. Kondensor (placerad på baksidan).

INSTALLATION

- **Se avsnittet "Innan produkten används".**
- **Ta av emballaget.**
- **Ta bort de 4 skydden mellan locket och apparaten (fig 3).**
- **Varning: Två av de fyra skydden ska placeras i sätena för kondensorns plaststöd som finns på**

baksidan av produkten (fig. 3).

Därigenom garanteras ett korrekt avstånd från väggen.

- Kontrollera att pluggen för avfrostningsvattnets dräneringshål (finns på vissa modeller) är korrekt placerad (4).
- Placera produkten minst 7 cm från väggar på samtliga sidor för att garantera att apparaten fungerar optimalt och för att undvika skador på locket när det öppnas.
- Sätt dit tillbehören (finns på vissa modeller).

DIAGRAM ÖVER KONTROLLPANELEN (fig. 2)

- a. Röd LED-lampa:** Indikerar ett larmtillstånd när den blinkar. Mer information finns i "FELSÖKNING"
- b. Gröna LED-lampor:** Indikerar att apparaten är i funktion och att temperaturinställningen är följande:
 - b1** mindre kall temperatur (höger lampa lyser), använd den här inställningen när apparaten är delvis fylld för optimerad energiförbrukning.
 - b2** standardtemperatur (lampan i mitten lyser)
 - b3** mycket kall temperatur (vänster lampa lyser)

ALLA gröna LED-lampor lyser:

Snabbinfrysningsfunktionen är aktiv. Mer information finns i avsnittet "Infrysning av färska livsmedel".

C. Temperaturinställningsknapp: Justera den inställda temperaturen och aktivera/avaktivera snabbinfrysning.

Tryck upprepade gånger på inställningsknappen (3) för att välja önskad temperatur: varje gång knappen trycks in uppdateras den inställda temperaturen. Aktivera/avaktivera snabbinfrysningsfunktionen genom att trycka in knappen i cirka 3 sekunder: alla gröna LED-lampor blinkar 3 gånger samtidigt och förblir tända.

Anmärkning:

Inställningarna sparas i minnet även vid strömbavbrott. Hur snabbt temperaturen i frysen regleras till inställt värde kan variera beroende på omgivningstemperaturen och vilken temperatur som har ställts in.

BRUKSANVISNING

Påslagning av apparaten

- Anslut stickkontakten till eluttaget.
- Den gröna LED-lampan tänds (standardtemperatur).
- Den röda LED-lampan blinkar för att indikera att temperaturen inuti apparaten inte är tillräckligt sval för förvaring av livsmedel. Den röda LED-lampan släcks normalt inom sex timmar när apparaten slås på.
- Placera maten inuti apparaten endast när den röda LED-lampan har släckts.

Anmärkning:

Luckans tätning är mycket effektiv och apparatens lucka är svår att öppna direkt efter att den stängts. Vänta några minuter innan du öppnar luckan igen.

FRYSA IN LIVSMEDEL

Förbereda färska livsmedel för infrysning

- Slå in de färska livsmedlen före infrysning i: aluminiumfolie, plastfolie, vattentäta och lufttäta plastpåsar, behållare av plast med lock, förutsatt att dessa är lämpliga för infrysning av livsmedel.
- För bästa infrysningsresultat ska matvarorna vara färska och av hög kvalitet.
- Färska grönsaker och färska frukt bör frysas in direkt efter att de har plockats för att behålla samma näringsvärde, konsistens, färg och smak.
- Låt alltid varm mat svalna innan du lägger in den i apparaten.

Infrysning av färska livsmedel

- Placera de färska livsmedlen så att de har direkt kontakt med apparatens innerpaneler (**fig. 4**)
- A)** - livsmedel som ska frysas in,
- A)** - livsmedel som redan är infrysna.
- Undvik att placera matvaror som ska frysas i direkt kontakt med matvaror som redan är infrysna.
- Det effektivaste sättet att frysa in matvaror är att dela upp livsmedlen i mindre portioner. Det underlättar även när de infrysna livsmedlen sedan ska användas.

1. Aktivera snabbinfrysningsfunktionen minst 24 timmar innan de färska livsmedlen läggs in i apparaten genom att trycka in knappen **c** i cirka 3 sekunder. Alla gröna LED-lampor (**b**) tänds.
2. Placera matvarorna i apparaten och öppna inte apparatens lucka under 24 timmar. Efter denna tid är matvarorna frysta. Snabbinfrysningsfunktionen kan avaktiveras genom att trycka in knappen **c** i cirka 3 sekunder.

Snabbinfrysningsfunktionen stängs av automatiskt efter 50 timmar om den inte stängs av manuellt.

LIVSMEDELSFÖRVARING

Se tabellen på apparaten.

Märkning av livsmedel

Maten som placeras i apparaten ska märkas med infrysningsdatum och konsumeras inom den tidsperiod som står angiven i månader för olika typer av livsmedel i **fig. 5**.

Tips för förvaring av frysta livsmedel

Att tänka på när du köper frysta livsmedel:

- Försäkra dig om att förpackningen eller omslaget är intakt eftersom kvaliteten på livsmedlet annars kan ha försämrats. Om förpackningen är skrovlig eller har fuktfläckar har livsmedlet inte förvarats på optimalt sätt och det finns risk att det har börjat tina.
- Planera din runda i livsmedelsaffären så att du går till frysdysken det sista du gör och använd fryspåsar för hemtransporten.
- Lägg in de frysta livsmedlen i apparaten så fort du kommer hem.
- Undvik eller minska upptining. Respektera den datummärkning som anges på förpackningen.
- Följ alltid anvisningarna om frysförvaring som finns på matförpackningen.

Anmärkning:

Konsumera livsmedel som tinat helt eller delvis omedelbart.

Frys inte in upptinade livsmedel på nytt såvida de inte först har tillagats. När upptinade livsmedel har tillagats kan de frysas in på nytt.

Vid längre strömavbrott:

- **Öppna inte apparatens lock utom för att placera frysblock (finns på vissa modeller) ovanpå de infrysna livsmedlen på höger och vänster sida av apparaten. Det gör att temperaturen ökar långsammare.**

AVFROSTNING AV APPARATEN

Vi rekommenderar att apparaten avfrostras när islagret har blivit 5–6 mm tjockt.

- Skilj apparaten från elnätet.
- Ta ut alla matförpackningar, slå in matvarorna i tidningspapper och lägg dem tätt intill varandra på en mycket sval plats eller i en frysväska.
- Låt apparatens lock vara öppet.
- Ta bort den invändiga pluggen för avfrosthsvattnets dräneringshåll (finns på vissa modeller) (**fig. 6**).
- Ta bort den utvändiga pluggen för avfrosthsvattnets dräneringshåll (finns på vissa modeller) och placera den i enlighet med **figur 6**.
- Placera en skål under dräneringskanalen för att samla upp vatten. Om det finns en avskiljare kan den användas för detta ändamål (**fig. 6**).
- Påskynda avfrosthningen genom ta bort is från innerpanelerna med en spatel.

BRUKSANVISNING

- Ta bort is på botten av apparaten.
- Använd inte spetsiga eller vassa metallföremål som kan skada apparatens innerpaneler permanent vid borttagning av is.
- Använd inte slipande produkter och varm inte upp apparaten invändigt.
- Torka noggrant av apparaten invändigt.
- Sätt tillbaka pluggen när avfrostningen är slutförd.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Ta bort is på den övre kanten (se "Felsökning").
- Rengör apparaten invändigt efter avfrostning med en svamp fuktad med varmt vatten och/eller ett mildt rengöringsmedel.
- Rengör motorns ventilationsgaller (finns på vissa modeller).
- Ta bort damm från kondensorn på baksidan av apparaten.

Koppla bort apparaten från elnätet före underhåll.

Använd inte slipande rengöringsmedel och svampar, fläckborttagningsmedel (t.ex. aceton, trikloretylen) för att rengöra apparaten.

Utför rengöring och underhåll åtminstone en gång per år för optimalt resultat.

BYTA LAMPAN (finns på vissa modeller)

- Skilj apparaten från elnätet.
- Ta bort lampskyddet i enlighet med stegen i **figur 7**.
- Ta bort glödlampen och ersätt den med en identisk lampa med samma watt- och voltal.
- Sätt tillbaka lampskyddet och anslut apparaten till elnätet igen.

FELSÖKNING

1. Röd LED-lampa blinkar.

- Är det strömavbrott?
- Pågår avfrostning?
- Är apparatens lucka ordentligt stängd?
- Är produkten placerad i närheten av en värmekälla?
- Är ventilationsöppningen och kondensorn rena?

2. Alla LED-lampor blinkar samtidigt.

- Kontakta kundtjänst.

3. Apparaten är bullrig.

- Står apparaten i väg?
- Står apparaten vid möbler eller föremål som kan orsaka vibrationer?
- Har emballagematerialet på apparatens undersida tagits bort?

Anmärkning: Det är normalt att det uppstår ljud av gascirkulation efter att kompressorn stannat.

4. Alla LED-lampor är släckta och produkten fungerar inte.

- Är det strömavbrott?

- Är stickkontakten ordentligt isatt i eluttaget?
- Är elsladden skadad?

5. Alla LED-lampor är släckta och produkten fungerar.

- Kontakta kundtjänst.

6. Kompressorn går hela tiden.

- Är varm mat placerats i apparaten?
- Har apparatens lucka stått öppen under en längre tid?
- Är apparaten placerad i ett mycket varmt rum eller i närheten av en värmekälla?
- Har snabbinfrysningsfunktionen aktiverats? (alla gröna LED-lampor tända)

7. Mycket is på den övre kanten.

- Är pluggarna för avfrostningsvattnets dräneringshåll korrekt placerade?
- Är apparatens lucka ordentligt stängd?
- Är apparatens tätning skadad eller deformerad? (Se kapitlet "Installation")
- Har de 4 skydden tagits bort? (Se kapitlet "Installation")

8. Kondensbildning på utsidan av apparaten.

- Det är normalt att kondens bildas vid vissa atmosfäriska tillstånd (luftfuktighet över 85 %) eller om apparaten står i ett fuktigt utrymme med dålig ventilation. Apparatsens prestanda påverkas inte.

9. Isbildningen på apparatens insida är ojämn.

- Detta är helt normalt.

SERVICE

Innan du kontaktar serviceorganisationen:

1. Se om du kan lösa problemet själv.
2. Sätt på apparaten igen för att kontrollera om felet har åtgärdats. Om så inte är fallet drar du ut stickproppen ur eluttaget, låter kylskåpet stå i en timme och gör sedan om försöket.
3. Om du inte lyckas åtgärda felet på egen hand kan du kontakta serviceorganisationen.

Uppge:

- vilken typ av fel det rör sig om
- modell
- servicenumret (detta nummer finns efter ordet SERVICE på typskylten på baksidan av apparaten)
- fullständig adress
- telefon- och riktnummer.



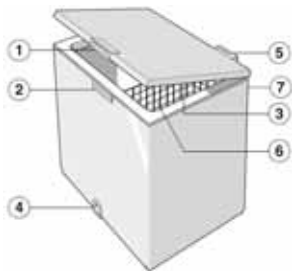


Fig. 1

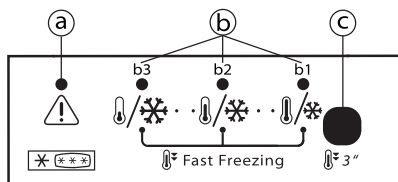


Fig. 2

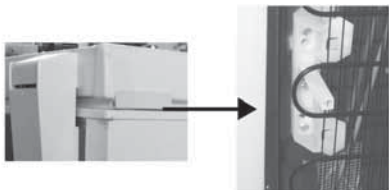


Fig. 3

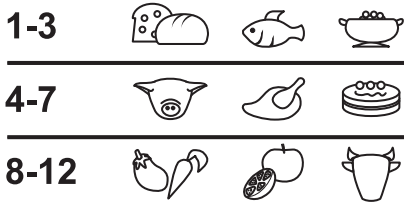


Fig. 5

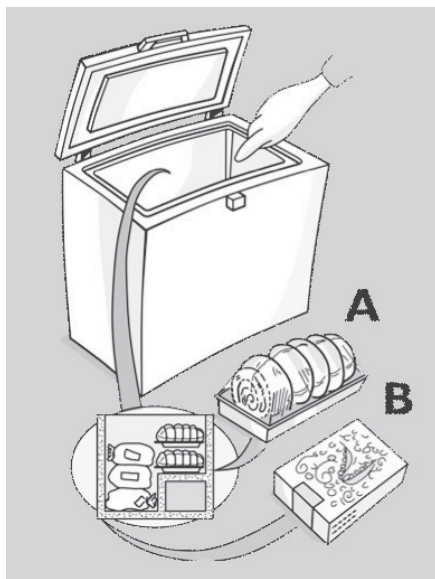


Fig. 4

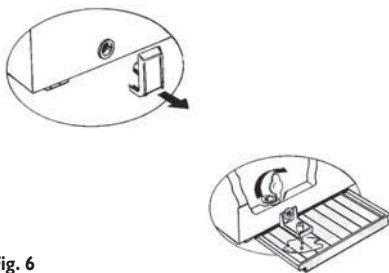


Fig. 6

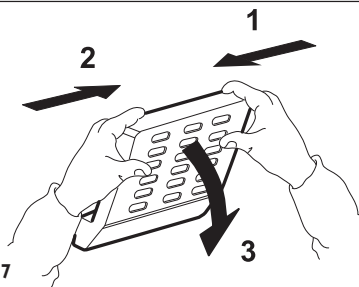


Fig. 7